

405.076-3/2023.

J E G Y Z Ó K Ö N Y V

Készült: Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének **2023. május 22. napján 8 óra 08 perces** kezdettel tartott testületi üléséről Miskolc Megyei Jogú Város Polgármesteri Hivatal Jogi, Igazgatási és Szervezési Főosztály tárgyalójában.

Jelen van: Dr. Rózsa Péter elnök és Dr. Ledniczky Réka képviselő

Távol maradt: Ledniczky Zsolt elnökhelyettes

Miskolc Megyei Jogú Város Polgármesteri Hivatala részéről:

Dr. Juhász Tamara	jogi ügyintéző a jegyző képviseletében
Sipos Melinda	önkormányzati ügyintéző
Klamancsek Anita	pénzügyi ügyintéző
Tóth-Gál Adrienn	belső ellenőr

Dr. Rózsa Péter elnök: Köszönti a megjelenteket. Megállapítja, hogy a Testület 3 képviselője közül 2 fő megjelent, így az ülés határozatképes, amelyet megnyit. A jegyzőkönyv-hitelesítői feladatot dr. Ledniczky Réka látja el. Ismerteti a meghívóban szereplő napirendi pontokat. Megkérdezi, hogy van-e észrevétel a napirenddel kapcsolatban. Megállapítja, hogy nincs, így kéri, hogy szavazzanak a meghívó szerinti napirend elfogadásáról.

A Testület 2 igen szavazattal elfogadta az ülés napirendjét.

Napirendi pontok:

1. Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi költségvetésének végrehajtásáról szóló zárszámadás elfogadására

Előterjesztő: Elnök

2. Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi Ellenőrzési Jelentésének jóváhagyására

Előterjesztő: Jegyző

3. Javaslat az elmúlt időszak eseményeiről szóló beszámolók elfogadására

Előterjesztő: Elnök

4. Javaslat 2023. nyári programokkal, rendezvényekkel kapcsolatos döntések meghozatalára

Előterjesztő: Elnök

5. Egyebek

1. napirend: **Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi költségvetésének végrehajtásáról szóló zárszámadás elfogadására**

Dr. Rózsa Péter elnök: Az előterjesztést korábban megkapták, megismerhették. Ismerteti az előterjesztést, majd a vitát megnyitja. Megállapítja, hogy nincs kérdés, így a napirend feletti vitát lezárja. Kéri, hogy szavazzanak az előterjesztés szerinti határozati javaslat elfogadásáról.

A Testület 2 igen szavazattal elfogadta az előterjesztés szerinti határozati javaslatot és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének Ö-14/2023. (V.22.) határozata:

Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata a „**Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi költségvetésének végrehajtásáról szóló zárszámadás elfogadására**” című előterjesztést megtárgyalta és az alábbi határozatot hozza:

Tárgy: Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi zárszámadásának elfogadása

**Örmény Nemzetiségi Önkormányzat
Ö-14/2023. (V.22.) határozata
a 2022. évi költségvetés zárszámadásáról**

1. A Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a 2022. évi költségvetés végrehajtásáról szóló zárszámadás költségvetési bevételi és kiadási főösszegét, valamint költségvetési maradványát

4.173.387 Ft	Költségvetési bevétellel
3.701.821 Ft	Költségvetési kiadással
471.566 Ft	Költségvetési maradvánnyal

hagyja jóvá.

2. A Képviselő-testület az 471.566 Ft költségvetési maradványt a 2022. évről áthúzódó kiadások forrásaként használja fel, mely a 2023. évi eredeti költségvetésbe beépítésre került.

3. A Képviselő-testület az Önkormányzat 2022. évi költségvetésének végrehajtását részletesen a következők szerint állapítja meg:

3.1. Az Önkormányzat kiadásait, bevételeit mérlegszerűen az *1. mellékletben* foglaltaknak megfelelően fogadja el.

3.2. Az Önkormányzat kiadásait jogcímenként, bevételeit forrásonként, az éves létszámot, továbbá a költségvetési maradvány kimutatást a *2. mellékletben* foglaltaknak megfelelően fogadja el.

3.3. Az Önkormányzat pénzeszközeinek változását a *3. melléklet* szerint fogadja el.

3.4. Az Önkormányzat vagyonskimutatását a *4. mellékletnek* megfelelően fogadja el.

4. Az Önkormányzat képviselő-testülete utasítja az elnököt, hogy a költségvetési maradványt érintő fizetési kötelezettségek teljesítését biztosítsa, illetve kísérije figyelemmel.

5. Jelen határozat 2023. május 23. napján lép hatályba.

<u>Felelős:</u>	Elnök
<u>Végrehajtásért felelős:</u>	Gazdálkodási Főosztály
<u>Határidő:</u>	azonnal

/A határozat mellékletei a jegyzőkönyv mellékletét képezik./

2. napirend: **Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi Ellenőrzési Jelentésének jóváhagyására**

Dr. Rózsa Péter elnök: Ismerteti az előterjesztés tartalmi összefoglalóját és az ehhez kapcsolódó határozati javaslatot, majd a vitát megnyitja. Megállapítja, hogy nincs kérdés, így a napirend feletti vitát lezárja. Kéri, hogy szavazzanak az előterjesztés szerinti határozati javaslat elfogadásáról.

A Testület 2 igen szavazattal elfogadta az előterjesztés szerinti határozati javaslatot és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének Ö-15/2023. (V.22.) határozata:

Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete megtárgyalta a „**Javaslat Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi Ellenőrzési Jelentésének jóváhagyására**” című előterjesztést és az alábbi határozatot hozza:

Tárgy: Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzat 2022. évi Ellenőrzési Jelentésének jóváhagyása

1. Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete jóváhagyja a határozat melléklete szerinti tartalommal Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzatának 2022. évi Ellenőrzési Jelentését.

Felelős: Elnök
Végrehajtásért felelős: Belső Ellenőrzési Osztály
Határidő: azonnal

/A határozat mellékletei a jegyzőkönyv mellékletét képezik./

3. napirend: **Javaslat az elmúlt időszak eseményeiről szóló beszámoló elfogadására**

Dr. Rózsa Péter elnök: Az utolsó testületi ülésük 2023. február 20. napján volt, az azóta lezajlott eseményekről, rendezvényekről kíván beszámolni. Folyamatosan részt vesznek a társönkormányzatoknak a rendezvényein. Kiemeli, hogy az ez évi első ülésük alkalmával hoztak olyan határozatot, melyben kifejezték abbéli szándékukat, hogy az idei évben is részt vesznek mind a társönkormányzatok, mind a települési önkormányzat által szervezett rendezvényeken, illetve döntöttek az ezek kapcsán felmerülő költségek jóváhagyásáról. Szeretne azonban beszámolni arról, hogy milyen rendezvényeken is voltak jelen. Részt vettek a Kommunista diktatúrák áldozatairól való megemlékezésen a Zsolcai kapuban. A települési önkormányzat szervezte február végén, és Badány Lajos alpolgármester úr képviselte az Önkormányzatot. Nemzetiségi önkormányzatok és civil szervezetek is helyeztek el többek között koszorúkat, köztük önkormányzatuk is. Elmondja, hogy azért is tartotta fontosnak a részvételt, mert az örmények, a magyarokhoz hasonlóan, kicsit tovább, 70 éven keresztül élvezték a kommunizmus és a szocializmus „előnyeit”. 1920-as évektől 1990-ig voltak szovjet elnyomás alatt. Kéri, szavazzanak a beszámoló elfogadásáról.

A Testület 2 igen szavazattal elfogadta a beszámolót és az alábbi határozatot hozza:

**Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének
Ö-16/2023. (V.22.) határozata:**

Tárgy: Beszámoló Kommunista diktatúrák áldozatai megemlékezésen való részvételről

1. Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete jóváhagyja az elnöki beszámolót, miszerint 2023. február végén részt vett a Kommunista diktatúrák áldozatai megemlékezésen és koszorúzáson.
2. A Képviselő-testület az elnök által nyújtott beszámolót megismerte, a határozat melléklete alapján annak tartalmát elfogadja.

Felelős: Elnök
Határidő: azonnal

/A határozat melléklete a jegyzőkönyv mellékletét képezi./

Dr. Rózsa Péter elnök: Március 15-e alkalmából szintén részt vettek a települési önkormányzat által szervezett megemlékezésen. Elmondja, hogy a március 15-e az örménységnek is egy olyan értelemben vett ünnepe, mely kapcsán elmondható, hogy az örmények rögtön a polgári átalakulás, a szabadságharc mellé álltak. Az Erzsébet téren szakadó esőben helyezték el a megemlékezés koszorúját, ahol Veres Pál polgármester úr tartott beszédet. Nagyon jó rendezvény volt, kár, hogy elmosta az eső. Kéri, szavazzanak a beszámoló elfogadásáról.

A Testület 2 igen szavazattal elfogadta a beszámolót és az alábbi határozatot hozza:

**Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének
Ö-17/2023. (V.22.) határozata:**

Tárgy: Beszámoló március 15-i megemlékezésen való részvételről

1. Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete jóváhagyja az elnöki beszámolót, miszerint részt vettek a március 15-i megemlékezésen és koszorúzáson.
2. A Képviselő-testület az elnök által nyújtott beszámolót megismerte, a határozat melléklete alapján annak tartalmát elfogadja.

Felelős: Elnök
Határidő: azonnal

/A határozat melléklete a jegyzőkönyv mellékletét képezi./

Dr. Rózsa Péter elnök: 2023. március 19-én zarándokutát szerveztek. Ezt fontosnak tartotta egyrészt a helyi összefogás miatt, másrészt – ahogy az előbb is említette – a '48-as polgári forradalom a magyarországi örmények életében is egy jelentős esemény volt, százalékos arányban sokan vettek részt benne. Érdekességként elmondja, ahhoz képest, hogy tízezres nagyságrendű örménység élt az országban, ahhoz képest több, mint 200 tisztet és 70 egyéb sorkatonát adtak. Bánkúton a Petőfi kilátónál koszorúztak, majd a rendezvényteremben tartottak egy szép előadást. Megemlékeztek az örmény hősokról. Kéri, szavazzanak a beszámoló elfogadásáról.

A Testület 2 igen szavazattal elfogadta a beszámolót és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének Ö-18/2023. (V.22.) határozata:

Tárgy: Beszámoló 2023. március 19-i zárandoklatról

1. Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete jóváhagyja az elnöki beszámolót, miszerint 2023. március 19-én zárandoklattal egybekötött megemlékezést szervezett Répáshuta-Bánkút környékén.
2. A Képviselő-testület az elnök által nyújtott beszámolót megismerte, a határozat melléklete alapján annak tartalmát elfogadja.

Felelős: Elnök
Határidő: azonnal

/A határozat melléklete a jegyzőkönyv mellékletét képezi./

Dr. Rózsa Péter elnök: 2023. április 24. napján genocídiumi megemlékezést tartottak Miskolc-Tapolcán. A rendezvény célja nemcsak az örmény népi társról való megemlékezés, hanem az identitás megerősítése is. Elhangzott az örmény és a magyar himnusz is, valamint tartott előadást, végül kötetlen beszélgetéssel zárult nap. Kéri, szavazzanak a beszámoló elfogadásáról.

A Testület 2 igen szavazattal elfogadta a beszámolót és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének Ö-19/2023. (V.22.) határozata:

Tárgy: Beszámoló genocídiumi megemlékezésről

1. Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete jóváhagyja az elnöki beszámolót, miszerint 2023. április 24-én genocídiumi megemlékezést tartottak Miskolc-Tapolcán.
2. A Képviselő-testület az elnök által nyújtott beszámolót megismerte, a határozat melléklete alapján annak tartalmát elfogadja.

Felelős: Elnök
Határidő: azonnal

/A határozat melléklete a jegyzőkönyv mellékletét képezi./

4. napirend: **Javaslat 2023. nyári programokkal, rendezvényekkel kapcsolatos döntések meghozatalára**

Dr. Rózsa Péter elnök: Elnökhelyettes Úrral is egyeztetett a tervezett programok tekintetében. Családi napot szeretnének szervezni a nyár folyamán. Ez még alapvetően képlékeny program, nincs se pontos dátum, se helyszín, de önkormányzatuk életében már hagyomány, hogy a nyár folyamán családi napot tartanak a közösségük körében. Kéri, szavazzanak az ismertetett javaslat elfogadásáról a 2023. évi költségvetés terhére.

A Testület 2 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének Ö-20/2023. (V.22.) határozata:

Tárgy: Családi nap szervezése 2023.

1. Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete jóváhagyja, hogy 2023 nyarán Családi napot szervez.
2. A Képviselő-testület a program kapcsán felmerülő költségeket a 2023. évi költségvetésből biztosítja.

Felelős: Elnök
Végrehajtásért felelős: Gazdálkodási Főosztály
Határidő: azonnal

Dr. Rózsa Péter elnök: 2023. nyarán – a már szintén szokásos – nyári zárandoklatot is meg kívánják szervezni, tervezetten valamikor augusztus 20. körül, de ezt a kérdést még nyitottan hagyná. Kéri, szavazzanak az ismertetett javaslat elfogadásáról a 2023. évi költségvetés terhére.

A Testület 2 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének Ö-21/2023. (V.22.) határozata:

Tárgy: Nyári zárandoklat szervezése 2023.

1. Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete jóváhagyja, hogy 2023 nyarán nyári zárandoklatot szervez.
2. A Képviselő-testület a program kapcsán felmerülő költségeket a 2023. évi költségvetésből biztosítja.

Felelős: Elnök
Végrehajtásért felelős: Gazdálkodási Főosztály
Határidő: azonnal

5. napirend: **Egyebek**

Dr. Rózsa Péter elnök: Arról kapott tájékoztatást a Hivataltól, hogy Selejtezési, valamint Leltározási Bizottságot szükséges létrehozniuk. Kéri, ennek tegyenek eleget. A Selejtezési Bizottság elnökének Ledniczky Zsoltot, tagoknak dr. Ledniczky Rékát és dr. Rózsa Pétert javasolja megválasztani.

A Testület 2 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének Ö-22/2023. (V.22.) határozata:

Tárgy: Örmény Selejtezési Bizottság létrehozása

Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete Selejtezési Bizottságot hoz létre a nyilvántartásban szereplő eszközeik leselejtezése céljából.

A Selejtezési Bizottság elnöke: Ledniczky Zsolt
A Selejtezési Bizottság tagjai: dr. Ledniczky Réka és dr. Rózsa Péter

Felelős: Elnök
Végrehajtásért felelős: Üzemeltetési és Szervezési Osztály
Határidő: azonnal

Dr. Rózsa Péter elnök: A Leltározási Bizottság elnökének dr. Ledniczky Rékát, tagoknak Ledniczky Zsoltot és dr. Rózsa Pétert javasolja megválasztani.

A Testület 2 igen szavazattal elfogadta a javaslatot és az alábbi határozatot hozza:

Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testületének Ö-23/2023. (V.22.) határozata:

Tárgy: Örmény Leltározási Bizottság létrehozása

Miskolc Megyei Jogú Város Örmény Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete Leltározási Bizottságot hoz létre a nyilvántartásban szereplő eszközeik leltározása céljából.

A Leltározási Bizottság elnöke: dr. Ledniczky Réka
A Leltározási Bizottság tagjai: Ledniczky Zsolt és dr. Rózsa Péter

Felelős: Elnök
Végrehajtásért felelős: Üzemeltetési és Szervezési Osztály
Határidő: azonnal

Dr. Rózsa Péter elnök: Megkérdezi, hogy van-e témajavaslat, kérdés az „Egyebek” napirendi ponthoz. Megállapítja, hogy nincs. Megköszöni a jelenlévők munkáját, az ülést 8 óra 23 perckor berekeszti.

K.m.f.

.....
Dr. Rózsa Péter
elnök

.....
Dr. Ledniczky Réka
jegyzőkönyv-hitelesítő

.....
Sipos Melinda
jegyzőkönyvvezető

.....
Dr. Juhász Tamara
jogi ügyintéző

A jegyzőkönyv törvényességi véleményezésre bemutatva:

.....
Dr. Ignácz Dávid
jegyző